



为从外国来的儿童和家长提供的各种支援

SenTIA 为与外国有关联的儿童提供支援——仙台咨询台 022-268-6260

与外国有关联的儿童，在仙台市内的学校办理入学或转学手续时，我们将派遣有经验的志愿者或口译人员，在办理就学手续、学校生活或学习方面提供建议和帮助，而且为儿童如何入学提供参考意见。另外租借日语教材以及外国教材。

地址：仙台市青叶区一番町 3-3-20 东日本不动产仙台一番町大楼 6 楼

受理时间：星期一至星期五 9:00~17:30

为外国子女等派遣指导协助者事业

为需要接受日语指导的中小学生，仙台市教育委员派遣志愿者在儿童适应学校生活为止期间，对儿童进行日语指导，并在用日语授课时提供支援。

支援时间 1 次为 2 个小时，最长为 30 次。

需要申请时，请先与学校老师商量

※如果利用「MIA（宫城县国际化协会）外籍儿童支援派遣事业」，还可以派遣 10 次。

MIA 外籍儿童支援中心（宫城县国际化协会内）022-275-3796

派遣志愿者帮助外籍儿童学习日语和教科书，还租借日语指导教材和教科指导教材，并接受有关入学、升学方面的各种咨询。

地址：仙台市青叶区堤通雨宫町 4-17 宫城县仙台合同厅舍 7 楼

受理时间：星期一至星期五 8:30~17:15

仙台多文化共生中心的咨询处和口译辅助电话（中文服务电话） 022-224-1919

如果学校发的通知看不懂、有事情想咨询学校的老师、或者在市役所办理手续需要用日语交流感到为难时，可以到仙台多文化共生中心进行咨询。

另外，还可以使用「口译辅助电话」，用英语、中文、韩语、他加禄语、葡萄牙语、越南语和尼泊尔语进行咨询。

咨询：仙台多文化共生中心（仙台国际中心内）

中文服务电话：022-224-1919

利用时间：每天 9:00~17:00（仙台国际中心每月 1~2 天的休馆日除外）

OASIS 随行志愿者

为日语不流利、或者尚未适应日本生活的外国人士，市民团体——「外国人支援会 OASIS」的志愿者将为您提供帮助。

志愿者与您同行，一起去学校或区役所，为您提供口译帮助。

口译的语种有日语、英语和中文。

咨询：仙台多文化共生中心角（022-265-2471）

外国人支援会团体 OASIS 的网页：<http://samidare.jp/oasis/>

为不以日语为母语的中小学生举办暑假教室

暑假教室每年举办一次、期间为一个星期，我们和不以日语为母语的中小学生一起学习。由志愿者帮助孩子们学日语和辅导学校的功课。

地点：青叶区中央市民中心（仙台市青叶区一番町 2 丁目 1-4）

举办日：每年不同。

咨询电话：仙台观光国际协会（022）268-6260

为不以日语为母语的孩子和家长举办高中升学指南说明会

在仙台市内举办高中升学说明和咨询会，每年举办 1 次。我们请已升入高中的前辈和学校老师为您解答疑问。

对象为不以日语为母语的孩子和家长。希望口译者的家长，我们可以提供口译帮助。

举办日期和地点，请咨询仙台观光国际协会 电话：（022）268-6260

HP：<http://shinro-miyagi.jimdo.com/>